



PMG Asturias Powder Metal S.A.U., Pol. Ind. Vega de Baiña s/n, 33682 Mieres-Spain

Delivery Note

Company
Magna PT Spa
Via dei Ciclamini 4
70026 Modugno

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 25200
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio:
Quantità Imballi: 30
Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO
Data controllo: 13/01/23
Firma

Delivery Note number 80414629
Delivery Note date 30/12/2022



Your Order-No. 550004627801
Customer No. 101132
Your VAT-No. IT04886850728
Our VAT-No. ESA33478983

Shipping address:

Company
Magna PT Spa
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO

Transport Details:

Shipping conditions: forwarding agent
Delivery conditions: FCA Mieres, Asturias
Unloading point: 14249
Forwarding agent: Schweitzer GmbH & Co.

180331134
5512403840

"The final holder of the packaging waste and used packaging must give it, in appropriate conditions of materials separation to an economic operator for its reuse or to an authorized packaging waste recycler or recover"

Item	Material No. / description	Customer Mat. No.	Batch	Boxes	Quantity	Units	Weight	Units
10	1000000415	0558724401						
	S6598 SYNCH. HUB 3./5. - SIRON®							
	Your Order-No. / item:	550004627801	Total	1,200	25.200	PC	8.038,80	KG
	900001 1000000415	0558724401	6598603222	40	840	PC	267,96	KG
	900002 1000000415	0558724401	6598603322	40	840	PC	267,96	KG
	900003 1000000415	0558724401	6598603422	40	840	PC	267,96	KG
	900004 1000000415	0558724401	6598603522	40	840	PC	267,96	KG
	900005 1000000415	0558724401	6598603622	40	840	PC	267,96	KG
	900006 1000000415	0558724401	6598603722	40	840	PC	267,96	KG
	900007 1000000415	0558724401	6598603822	40	840	PC	267,96	KG
	900008 1000000415	0558724401	6598603922	40	840	PC	267,96	KG
	900009 1000000415	0558724401	6598604022	40	840	PC	267,96	KG
	900010 1000000415	0558724401	6598604122	40	840	PC	267,96	KG
	900011 1000000415	0558724401	6598604222	40	840	PC	267,96	KG
	900012 1000000415	0558724401	6598604322	40	840	PC	267,96	KG
	900013 1000000415	0558724401	6598604422	40	840	PC	267,96	KG
	900014 1000000415	0558724401	6598604522	40	840	PC	267,96	KG
	900015 1000000415	0558724401	6598604622	40	840	PC	267,96	KG
	900016 1000000415	0558724401	6598604722	40	840	PC	267,96	KG
	900017 1000000415	0558724401	6598604822	40	840	PC	267,96	KG
	900018 1000000415	0558724401	6598604922	40	840	PC	267,96	KG
	900019 1000000415	0558724401	6598605022	40	840	PC	267,96	KG
	900020 1000000415	0558724401	6598605122	40	840	PC	267,96	KG
	900021 1000000415	0558724401	6598605222	40	840	PC	267,96	KG
	900022 1000000415	0558724401	6598605322	40	840	PC	267,96	KG
	900023 1000000415	0558724401	6598605422	40	840	PC	267,96	KG
	900024 1000000415	0558724401	6598605522	40	840	PC	267,96	KG
	900025 1000000415	0558724401	6598605622	40	840	PC	267,96	KG
	900026 1000000415	0558724401	6598605722	40	840	PC	267,96	KG

PASSION DRIVES US

DENSIFORM SIRON RADIFORM PIRON HLD

POWDER METAL GOLDSCHMIDT | PMG Asturias Powder Metal S.A.U | Pol. Ind. Vega de Baiña s/n | 33682 Mieres-Spain | +34 985 44 68 00 |

Tania.koloskacuetos@pmgsinter.com | pmgsinter.com

Managing Director: Nestor Martínez García

Reg. Mercantil de Asturias, al Tomo 2016 | Folio 53, Hoja AS-15171, Inscrp. 1ª | VAT ID: ESA33478983 | BW BANK, GERMANY | SWIFT/BIC: SOLADEST600 |

IBAN: DE97 6005 0101 0002 8892 98



PMG Asturias Powder Metal S.A.U., Pol. Ind. Vega de Baiña s/n, 33682 Mieres-Spain

Delivery Note number:

80414629

Delivery Note date:

30/12/2022

Company
Magna PT Spa
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO

Item	Material No. / description	Customer Mat. No.	Batch	Boxes	Quantity	Units	Weight	Units
	900027 1000000415	0558724401	6598605822	40	840	PC	267,96	KG
	900028 1000000415	0558724401	6598605922	40	840	PC	267,96	KG
	900029 1000000415	0558724401	6598606022	40	840	PC	267,96	KG
	900030 1000000415	0558724401	6598606122	40	840	PC	267,96	KG

Packaging overview:

Identification	Designation	Customer Mat. No.	Weight	Volume	Quantity
3100000342	TBA520880 DCT300		864,00 KG	0	1.200
3100000344	TBA520857 DCT300		90,00 KG	0	30
3100000343	TBA520892 DCT300		21,60 KG	0	30
Net Weight:			8.038,80KG		1.260
Gross weight:			9.014,40KG		
Total volume:			0,00		

PASSION DRIVES US

DENSIFORM

SIRON

RADIFORM

PIRON

HLD

POWDER METAL GOLDSCHMIDT | PMG Asturias Powder Metal S.A.U | Pol. Ind. Vega de Baiña s/n | 33682 Mieres-Spain | +34 985 44 68 00 |

Tania.koloskacuetos@pmgsinter.com | pmgsinter.com

Managing Director: Nestor Martínez García

Reg. Mercantil de Asturias, al Tomo 2016 | Folio 53, Hoja AS-15171, Inscrip. 1ª | VAT ID: ESA33478983 | BW BANK, GERMANY | SWIFT/BIC: SOLADEST600 |

IBAN: DE97 6005 0101 0002 8892 98

weiß = Exemplar für Auftraggeber
rosa = Exemplar für Absender
blau = Exemplar für Empfänger
grün = Exemplar für Frachtführer
blanc = Exemplaire pour commanditaire
rose = Exemplaire de l'expéditeur
bleu = Exemplaire du destinataire
vert = Exemplaire du transporteur
wit = Exemplaar voor afzender
rosa = Exemplaar voor geadresseerde
blau = Exemplaar voor vervoerder
blanco = Esemplare per mittente
blu = Esemplare per destinatario
verde = Esemplare per trasportatore
pink = Copy for sender
blue = Copy for consignee
green = Copy for carrier
rosa = Exemplar für absender
blau = Exemplar für modtager
grön = Exemplar für befördrer

1 Absender (Name, Anschrift, Land) Expéditeur (nom, adresse, pays) PMG PMG Asturias Powder Metal, S.A.U. Pol. Ind. Vega de Baiña, s/n.				INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).															
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) Destinataire (nom, adresse, pays) C.I.F. A-33478983 MAGNA DT 1A 20026 Melendo				16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteur (nom, adresse, pays) Schweitzer GmbH & Co. Ludwigsburg-Tammerfeld D-71634 11.15															
3 Auslieferungsort des Gutes Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort/Ueu Land/Pays ITA, ITA				17 Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays) 1443															
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort/Ueu Land/Pays F, ALB				18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer Réserves et observations des transporteurs															
5 Beigefügte Dokumente Documents annexés		6 Kennzeichen u. Nummern Marques et numéros		7 Anzahl der Packstücke Nombre des colis		8 Art der Verpackung Mode d'emballage		9 Offiz. Benennung f. d. Beförderung Désignation officielle de transport		10 Statistiknummer No. statistique		11 Bruttogewicht in kg Poids brut, kg		12 Umfang in m³ Cubage m³					
UN-Nummer Numéro UN UN		Ben. s. Nr. 9 Nom voit N°9		Gefahrzeitemuster-Nr. Numéro d'étiquette		Verp.-Gruppe Groupe d'emballage		Tunnelbeschränkungscode Code de restriction en tunnels		19 zu zahlen vom: A payer par: Fracht Prix de transport Ermäßigungen Réductions Zwischensumme Solde Zuschläge Suppléments Nebengebühren Frais accessoires Sonstiges Divers Zu zahlende Gesamtsumme/total à payer		Absender L'expéditeur		Währung Monnaie		Empfänger Le Destinataire			
13 Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Sondervorschriften Instructions de l'expéditeur (formalités douanières et autres) Prescriptions particulières										20 Besondere Vereinbarungen Conventions particulières									
14 Rückerstattung Remboursement										21 Ausgefertigt in Etablie à									
15 Frachtzahlungsanweisungen Prescription d'affranchissement										22 Gut empfangen Réception des marchandises KUEHN Via dei Ciclamini, snc - 70085 Modugno (B.) 13 GEN 2023									
22 PMG PMG Asturias Powder Metal, S.A.U. Unterschrift und Stempel des Absenders (Signature et timbre de l'expéditeur)				23 Internationale Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg-Tammerfeld Tel. 0049 7141-24510 www.schweitzer-spedition.de am 13.01.2023				24 Gut empfangen Réception des marchandises KUEHN Via dei Ciclamini, snc - 70085 Modugno (B.) 13 GEN 2023											
25 Anzahl der Paletten Nombre des palettes C.I.F. A-33478983				Paletten-Absender - Expéditeur des palettes				Paletten-Empfänger - Destinataire des palettes											
von				bis				km											
Art				Anzahl				Kein Tausch				Tausch							
Euro-Palette								Euro-Palette											
Gitterbox-Palette								Gitterbox-Palette											
Einfach-Palette								Einfach-Palette											
26 Vertragspartner des Frachtführers				Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift				Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift											
27 Amtliches Kennzeichen				Nutzlast in kg															
Kfz																			
Anhänger																			
Benutzte Gen.-Nr.										☐ National ☐ Bilateral ☐ EG ☐ CEMT									

Bei geprüften Gütern ist in der letzten Zeile der Rubrik anzugeben: UN-Nummer, Gefahrzeitemuster-Nummer, Verpackungsgruppe und Tunnelbeschränkungscode. Güter der Klasse 1 und 7: siehe Sondervorschriften Absatz 5.4.1.1 ADR.
En cas de marchandises dangereuses, indiquer à la dernière ligne du cadre: Numéro ONU, Numéro d'étiquette, Groupe d'emballage et le code de restriction en tunnels. Marchandises des classes 1 et 7: voir demandes spéciales dans ADR, Chapitre 5.4.1.1.